



紅葉ライトアップ



翠楽苑 桜まつり

毎年4月中旬開催



行田蓮(古代蓮)

友好都市である行田市から贈られた行田蓮(古代蓮)の開花に合わせ、毎年7月中旬から下旬の早朝に無料開園を行います。



呈茶 (ていちゃ)

松楽亭では、
ゆっくり庭園

を眺めながら抹茶とともに月毎に変わる生菓子をお楽しみいただけます。



お食事

ご昼食・結納・
七五三等祝い事も承ります。
(事前予約人数要相談)

入園料

	大人	中・高校生
入園券	350円	170円
施設利用者券	110円	50円
団体券(20名以上)	300円	150円

呈茶(抹茶と生菓子)

	大人	中・高校生
呈茶券	600円	600円
入園料と呈茶のセット料金	850円	700円

※団体様の呈茶要予約

施設使用料

施設名	区分	使用時間帯による料金(1時間ごとでも利用可)					
		9時~12時	13時~16時	17時~21時	9時~16時	13時~21時	9時~21時
松楽亭	常盤の間(8畳)	4,830円	4,830円	6,440円	9,680円	10,890円	15,730円
	錦の間(8畳)	4,830円	4,830円	6,440円	9,680円	10,890円	15,730円
	松風の間(4.5畳)	2,400円	2,400円	3,200円	4,840円	5,320円	7,740円
	秋水庵(茶室)	7,260円	7,260円	9,680円	14,520円	15,960円	23,220円
	野点広場	2,400円	2,400円	—	4,840円	—	—

●ご利用できる催物・茶道・香道・句会・歌会など

※冷暖房を使用する場合の額は、使用料に20%を加算した金額となります。
※使用時間を超える場合は、その時間にに応じた追加料金が発生いたします。



ご来園記念に
翠楽苑スタンプをどうぞ



白河関跡



南湖公園



小峰城跡



休園日

◎12月~2月/第2水曜日(祝日の場合は翌日)
◎3月、7月/第2水曜日、木曜日(祝日の場合は翌日)
◎年末(12月28日から31日) ◎年始(1月1日から3日)

開園時間

◎午前9時から午後5時(発券は終了時間の30分前まで)
※但し冬期間(12月~3月)は午後4時30分まで

入園無料の日

◎5月5日(こどもの日)は高校生以下の方
◎9月第3日曜日(敬老の日)は65歳以上の方

お申込み・お問い合わせ 翠楽苑

〒961-0815 福島県白河市五郎窪山45-1
TEL:0248-23-6888 FAX:0248-23-6788



南湖公園・池泉回遊式庭園

翠楽苑





翠楽苑 〈すいらくえん〉

士民共楽の地として開放された公園である「南湖」の名は、城の南の湖の意味ですが、さらに唐の詩人、李太白が洞庭湖に遊んでうたった「南湖秋水夜無煙」の詩句の投影があったものと思われます。

「南湖公園」は、1801年白河藩主 松平定信によって築造された史跡名勝で、市の木となっているアカマツをはじめ、楓、桜などがあり春夏秋冬さまざまな景観が楽しめる、緑豊かな市民の憩いの場となっています。

「翠楽苑」の名称は「南湖」の緑と、湖と水に通じる「翠」と、定信の精神を受け継ぎ、日本の伝統文化の伝承と活動の拠点となるべき施設であることから「楽」の一字を名称に入れ「翠楽苑」と名付けられました。



秋水庵 〈しゅうすいあん〉

定信は、茶の道に深く、「茶道訓」など茶道観を著したものもあります。定信の茶道観も遠州流と共通するところが多いことから、茶室の建設も、四畳台目高台寺遠州好茶室を模して建設しており、定信ゆかりの茶室となっています。この茶室は南湖の命名にも通じる李太白の詩から「秋水庵」と名付けられました。
(内部は通常非公開)

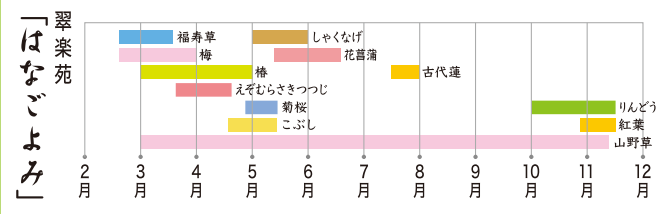


松楽亭 〈しょうらくてい〉

松林に囲まれて佇む様子と、定信にちなんで松楽亭と名付けられました。

書院造りのこの建物は、茶道や香道、句会をはじめ、様々な伝統文化活動を行うことができる施設になっています。

また、松楽亭の広間や小間には、「南湖」の17景を四季に折り込んで、それぞれ千代の間(春)、松風の間(夏)、錦の間(秋)、常盤の間(冬)と名付けられました。



福寿草



梅



菖 椿



えぞむらさきつつじ



菊桜



こぶし



しゃくнаげ



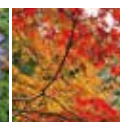
花菖蒲



古代蓮



りんどう



紅葉

〈その他の花々〉 ●都忘れ ●モクレン ●レンギョウ ●キンシバイ ●日向水木 ●山茶花 ●リュウキンカ ●山吹 ●牡丹 ●夏椿 ●ヒメシャラ ●ツワブキ ●ヤブラン ※天候により開花時期が多少異なることがあります。詳しくはお問い合わせください。